

「推薦状（就職活動に伴う在留資格変更/更新）」交付申請書

Request for the Official Letter of Recommendation to change / extend visa status for Job Hunting

一橋大学国際教育センター長殿

下記により「推薦状（就職活動に伴う在留資格 変更 change（1回目） / 更新 extension（2回目）」の交付を申請します。

***添付書類：「在留カード(写し)」、「継続就職活動を行っていることを明らかにする資料」、指導教員等の「意見書」（1回目の変更時のみ）」**

記

氏名 Name	英語 in Alphabet as it appears on your passport (print) _____		
	(family name, given names)		
漢字 Kanji	_____		

国籍 Nationality		生年月日 Date of Birth	年 月 日
所属 Faculty / Grad. school	商経法社 学部（卒業/卒業見込み） 言 国 企 公 共 研究科（修士/専門/博士）（修了/修了見込み）		
指導教員名 Name of the Adviser			
住所 Current Address	〒 _____		
	TEL : () E-MAIL:		
在留資格 Visa status	(申請時 current status)	在留期限 Visa period	年 月 日
同時申請 Also apply for	<input type="checkbox"/> 資格外活動許可 Part-time job permit	旅券番号 Passport no.	
	<input type="checkbox"/> 再入国許可 Reentry permit		

<誓約書 A Pledge>

本校を卒業/修了後、就職活動を継続するに当たって、 I give my pledge to the followings:

1. 義務付けられた手続きを必ず履行します。 I will adhere to the compulsory procedures.
2. 資格外活動を行う場合には、必ず許可された範囲内で行います。 I will follow the rules of the part-time job permit.
3. 特定活動ビザによる在留期間満了日を超えて滞在しません。 I will not stay over the period of stay stated in the Designated Activities visa.
4. その他日本国法令を遵守します。 I will comply with the laws and ordinances of Japan

<p><資格外活動許可内容 Part-time Job Permit></p> <p>① 1週間につき 28時間以内の収入を伴う事業の運営又は報酬を受ける活動 The work hours must be within the hours permitted. (Within 28 hours a week)</p> <p>② 許可の対象とならないアルバイト 「風俗営業」が営まれている営業所において行う活動 (例) 客の接待をして飲食をさせるキャバレー・スナックなどの飲食店・麻雀屋・パチンコ屋・スロットマシン設置店・ラブホテル・アダルトショップなどで行うアルバイト・その他風営法で指定された性風俗特殊営業に従事する活動 Part-time jobs in the entertainment and amusement trades are NOT allowed under the permit. Such jobs include working in: night clubs, mah-jongg parlors, pachinko or slot machine parlors, and sex-related industries.</p>
--

年 月 日

学籍番号 Student ID _____

署名 Signature _____

----- (以下、留学生相談室記入) -----

[面接コメント（現在/今後の就職活動状況、予定など）]

相談員： _____

[印]

年 月 日

国際教育センター長 殿

継続就職活動についての意見書

所 属： _____ 学部／研究科

学 籍 番 号： _____

留学生氏名： _____

上記の者が在学中に行ってきた就職活動について、卒業／修了後も日本に在留し、継続して行うことが、以下の事由により指導教員として妥当であると考えます。ついては、「特定活動」へのビザ変更のために、入国管理局宛での「推薦状」を交付していただきたく、よろしくお願い申し上げます。

該当学生についての継続就職活動に関する事由

ゼミ担当教員／指導教員： _____ (印)